

SMARTLIFE



CAFETERA ESPRESSO

Modelo: SL-CM4648

MANUAL DE INSTRUCCIONES

Este producto es solo para uso doméstico.
Lea todas las instrucciones antes de usar.

PRECAUCIONES IMPORTANTES

Antes de usar este aparato eléctrico, deben observarse siempre las precauciones básicas, incluyendo las siguientes:

1. Lea todas las instrucciones.
2. Antes de usar el aparato, verifique que la potencia del tomacorriente de pared se corresponda con la marcada en la placa de características técnicas.
3. Este aparato trae incorporada una conexión a tierra. Cerciórese de que el tomacorriente de su hogar esté correctamente conectado a tierra.
4. Como precaución contra incendios, choque eléctrico o lesión personal, no sumerja el cable ni el enchufe en agua u otros líquidos.
5. Desconecte el enchufe del tomacorriente cuando el aparato no esté en uso y antes de limpiarlo. Permita que el aparato se enfríe totalmente antes de moverlo, conectarle componentes o limpiarlo.
6. No opere ningún aparato que tenga un cable o enchufe dañado, o después de que el aparato falle, o se caiga o dañe en cualquier forma. Devuelva el aparato al centro de servicio autorizado más próximo para ser examinado, reparado, o ajustado eléctrica o mecánicamente.
7. El uso de accesorios no recomendados por el fabricante del aparato puede ocasionar incendios, choques eléctricos o lesiones personales.
8. Coloque el aparato sobre una superficie plana o mesa, y no permita que el cable cuelgue del borde de la mesa o mesada.
9. Asegúrese de que el cable no toque las superficies calientes del aparato.
10. No coloque la cafetera sobre una superficie caliente o cerca del fuego para evitar que se dañe.
11. Para desenchufarla, desenchúfela del tomacorriente. Siempre sujete el enchufe, nunca tire del cable.
12. No use el aparato para otro fin que su destino específico, y colóquelo en un ambiente seco.
13. Es necesario ejercer estricto control cuando el aparato se use cerca de niños.
14. Tenga cuidado de no quemarse con vapor.
15. No toque las superficies calientes del aparato (tales como el tubo de vapor y el filtro de acero inmediatamente tras el hervor). Utilice solo el mango o las perillas.
16. No permita que la cafetera funcione sin agua.

17. No retire el embudo metálico cuando el aparato esté haciendo café o produciendo vapor.

19. Conecte el enchufe al tomacorriente de pared antes de utilizar el aparato y apague todos los interruptores antes de desenchufarlo del tomacorriente.

20. Este aparato no está diseñado para ser usado por personas (incluyendo niños) con capacidades físicas, sensoriales o mentales disminuidas, o con insuficiente experiencia o conocimientos, a menos de haber sido supervisadas o instruidas respecto del uso del aparato por el responsable de su seguridad.

21. Los niños deberán ser supervisados para asegurarse de que no jueguen con el aparato.

22. Este aparato está diseñado para ser usado en hogares y similares aplicaciones, tales como:

– Áreas de cocina para el personal de comercios, oficinas y otros entornos laborales.

– Fincas rurales;

– Por clientes de hoteles, moteles y otros tipos similares de entornos residenciales;

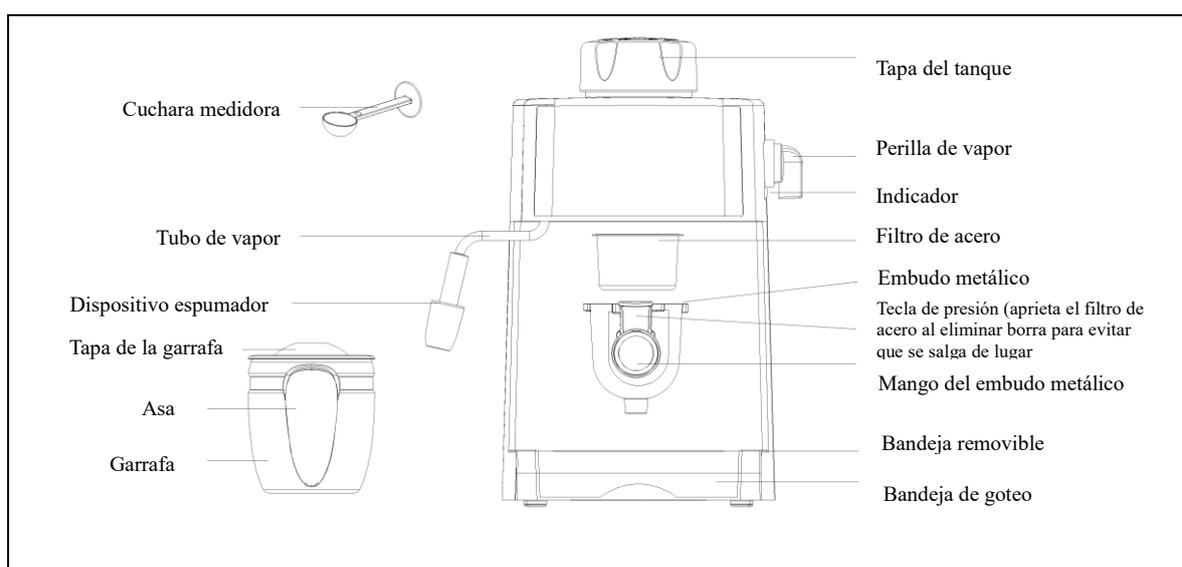
– Casas de pensión y similares.

23. No lo utilice en exteriores.

24. Conserve estas instrucciones.

CONOZCA SU PRODUCTO

(El producto puede estar sujeto a modificación sin previo aviso)



ANTES DEL PRIMER USO

1. Retire la cafetera del embalaje, y controle los accesorios conforme a la lista correspondiente.
2. Limpie todos los componentes desmontables según explicado en la sección "LIMPIEZA Y MANTENIMIENTO" más adelante en este manual. A continuación ensámblelos todos nuevamente.
3. Asegúrese de que el filtro de acero esté en su lugar. Coloque la garrafa sobre la bandeja desmontable.
4. Haga funcionar el aparato según se indica en las secciones "B" y "C" (no coloque café molido dentro del filtro de acero). Repita de 2 a 3 veces.

B. PREPARE CAFÉ EXPRESO

1. Quite la tapa del tanque haciéndola girar en sentido anti horario. Vierta con la garrafa la cantidad de agua apropiada dentro del tanque. No exceda la capacidad máxima.

Nota: 1. La garrafa tiene marcas indicadoras del número de tazas. La capacidad máxima del tanque corresponde a la marca de 4 tazas de agua. La capacidad mínima del tanque corresponde a la marca de 2 tazas de agua. Antes de verter agua en el tanque de agua, asegúrese de que el

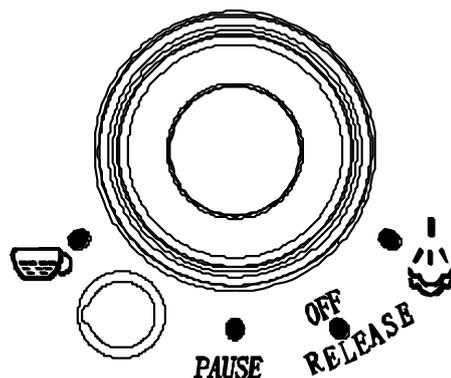
cable esté desenchufado del tomacorriente y la perilla de vapor en la posición **OFF**  **RELEASE** (apagado/soltar).

2. Vuelva a tapar el tanque haciendo girar la tapa en sentido horario, hasta que encaje en su lugar.
 3. Coloque el filtro de acero dentro del embudo metálico, agregue café molido a dicho filtro con la cuchara medidora. Una medida de café molido rinde alrededor de una taza de café de primera calidad. Luego compacte bien el café molido con el compactador (*tamper*).
- Nota: Seleccione el café molido de su preferencia para preparar la cantidad deseada de tazas de café. El filtro de acero tiene marcas para 2 y 4 tazas.
4. Asegúrese de que los tubos del embudo estén alineados con las ranuras del aparato y luego inserte el embudo desde la posición "**INSERT**". Debe encajarse bien el embudo haciéndolo girar en sentido anti horario hasta que tranque en la posición "**LOCK**" (ver Figura 1).



Fig. 1

5. Coloque la garrafa sobre la bandeja removible.
 6. Enchufe el cable en el tomacorriente.
- Gire la perilla de vapor a la posición  y el indicador se encenderá. Espere aproximadamente 2 minutos y ya comenzará a fluir café.



7. Después de haber obtenido el café deseado, gire la perilla de vapor a la posición **PAUSE** (pausa).

La luz indicadora se apaga y la máquina de café deja de funcionar. Su café ahora está pronto.

Retire entonces la garrafa y gire la perilla de control de vapor a la posición  para hacer salir el vapor residual que haya quedado en el tanque.

ADVERTENCIA: No deje la cafetera desatendida mientras esté haciendo café, ya que a veces necesitará operarla manualmente.

8. Antes de retirar el filtro o abrir la tapa del tanque, asegúrese de liberar la presión del tanque. Esto

se logra primeramente haciendo girar la perilla de vapor a la posición , tras lo cual el vapor acumulado en el tanque saldrá por el dispositivo espumador. Después de haber liberado la presión, espere a que el filtro metálico se enfríe y entonces podrá retirar el filtro o abrir la tapa del tanque.

9. Una vez que usted haya terminado de hacer el café, podrá retirar el embudo metálico girándolo en sentido horario y verter el café residual apretando el filtro de acero con la tecla de presión. Déjelos enfriar por completo y luego enjuague bajo un chorro de agua corriente. (Al armar el filtro de nuevo, vuelva la tecla de presión a la posición original).

C. ESPUMAR LA LECHE/PREPARAR CAFÉ CAPUCHINO

Usted obtendrá una taza de café capuchino cubriendo una taza de café expreso con espuma de leche.

Método:

1. Primeramente prepare el café expreso en un recipiente lo suficientemente grande según la sección anterior “B. PREPARE CAFÉ EXPRESO”.

2. Llene una jarra con la cantidad deseada de leche para cada capuchino a preparar. Se recomienda utilizar leche entera a temperatura de heladera (¡no caliente!).

Nota: Al elegir el tamaño de la jarra, se recomienda que el diámetro no sea menor de $70\pm 5\text{mm}$; y teniendo presente que la leche aumenta de volumen, asegúrese de que la altura de la jarra sea la apropiada.

3. Gire la perilla de vapor a la posición , tras lo cual el indicador se encenderá.

4. Inserte el dispositivo espumador en la leche unos dos centímetros, y transcurridos unos 2 minutos, saldrá vapor del dispositivo espumador. Espume la leche girando el recipiente de arriba hacia abajo.

5. Una vez alcanzado el punto deseado, usted podrá detener el proceso de producción de espuma

girando la perilla de control de vapor a la posición . Retire entonces la garrafa y gire la perilla

de control de vapor a la posición  para hacer salir el vapor residual que haya quedado en el tanque.

Nota: Limpie la salida de vapor con una esponja mojada inmediatamente después de que se haya detenido la producción de vapor, ¡pero cuide de no lastimarse!

6. Vierta la espuma de leche sobre el expreso previamente preparado, y ahora ya está listo su capuchino. Endulce a gusto y si lo desea, puede espolvorear la espuma con un poco de cocoa en polvo.

Nota: Se recomienda dejar enfriar la unidad antes de volver a hacer café. De lo contrario, podría producirse olor a quemado en su café expreso.

FUNCIÓN DE APAGADO AUTOMÁTICO

Si la unidad prepara café o produce vapor durante 25 minutos, el aparato se apagará automáticamente, tras lo cual usted deberá girar la perilla a la posición de pausa o apagado, girándola luego a la posición  o  y la unidad reiniciará la preparación de café o producción de vapor.

LIMPIEZA Y MANTENIMIENTO

1. Desconecte la cafetera de la fuente de electricidad y deje enfriar completamente el aparato antes de limpiarlo.
2. Limpie frecuentemente la carcasa de la cafetera con una esponja a prueba de humedad.
Nota: No utilice alcohol ni solventes en la limpieza. Jamás sumerja la carcasa en agua para su limpieza.
3. Separe el embudo metálico girándolo en sentido horario, elimine el residuo de café de su interior, y luego proceda a limpiarlo con un líquido limpiador, pero como paso final deberá enjuagarlo con agua limpia.
4. Limpie todos los componentes desmontables con agua y séquelos bien.

ELIMINACIÓN DE RESIDUOS MINERALES

1. A fin de asegurarse de que su máquina de café funcione eficientemente, estén limpios los tubos interiores y pueda obtener el mejor sabor del café, deberá eliminar cada 2 a 3 meses los residuos minerales depositados.
2. Llene el tanque con agua y un removedor de sarro hasta el nivel MAX (la proporción de agua-desoxidante es 4:1 o según indicación en las instrucciones de uso del removedor). También puede usarse un 'desoxidante doméstico', como ácido cítrico (obtenible en droguerías o farmacias) en lugar del removedor industrial (en proporción de 100 partes de agua y tres partes de ácido cítrico).
3. Según el programa de preparación de café expreso, coloque el embudo metálico (sin poner en el mismo café molido) y la garrafa (jarra) en su lugar. Caliente el agua según se indica en la sección B. "PREPARE CAFÉ EXPRESO".
4. Gire la perilla de vapor a la posición , tras lo cual el indicador se encenderá, y prepare el equivalente a dos tazas de café (aproximadamente 2 Oz. [o 29,6 ml]). Luego gire la perilla de vapor a la posición  y espere 5 segundos.
5. Gire la perilla de vapor a la posición  y produzca vapor durante 2 minutos; luego gire la perilla de vapor a la posición  para detener la unidad de inmediato, y deje decantar los desoxidantes en la unidad durante por lo menos 15 minutos.
6. Reinicie la unidad y repita los pasos 4 a 5 cuando menos 3 veces.
7. Luego gire la perilla de vapor a la posición  para repetir el proceso hasta eliminar la totalidad del desoxidante.
8. A continuación siga los pasos para preparar café (sin introducir café molido) llenando con agua de canilla hasta el nivel MAX, repitiendo los pasos 4 a 5 tres veces (no es necesario esperar los 15 minutos del procedimiento descrito en 5), y repita el proceso hasta que no quede más agua en el tanque.
9. Repita los pasos de 8 cuando menos tres veces para asegurarse de que los tubos hayan quedado limpios.

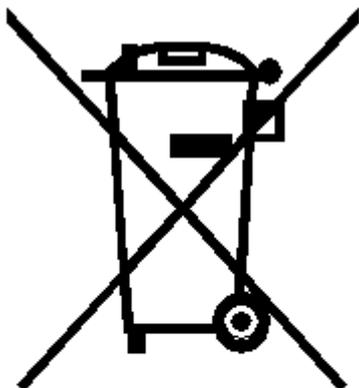
SOLUCIÓN DE PROBLEMAS

| Síntoma | Causa | Corrección |
|--|---|--|
| La garrafa pierde agua o se filtra agua hacia fuera por la tapa de la garrafa. | La garrafa no está correctamente posicionada. | Alinee correctamente el centro de la garrafa con la abertura por donde sale el café |
| | El nivel de agua del tanque excede la marca de MAX. | El nivel de agua del tanque debe estar comprendido entre las marcas de MIN y MAX. |
| Las partes metálicas del tanque tienen óxido. | El desoxidante no es del tipo recomendado. Puede corroer las partes metálicas del tanque. | Utilice el desoxidante recomendado por el fabricante. |
| Hay pérdida de agua por la base de la cafetera. | Hay demasiada agua en la bandeja de goteo. | Limpie la bandeja de goteo. |
| | La cafetera está fallando. | Contacte al servicio autorizado para su reparación. |
| Hay pérdida de agua por el lado exterior del filtro. | Hay restos de café molido en el borde del filtro. | Elimine estos restos. |
| Se aprecia un sabor ácido (avinagrado) en el café expreso. | No se han limpiado correctamente los residuos minerales. | Limpie la cafetera varias veces según las instrucciones de la sección "antes del primer uso". |
| | El café molido ha estado guardado en un lugar caluroso y húmedo durante largo tiempo. El café molido está rancio. | Use café molido fresco, o guarde el café molido no usado en un lugar fresco y seco. Después de abrir un paquete de café molido, séllelo bien de nuevo y guárdelo en heladera para conservar su frescura. |
| La cafetera ha dejado de funcionar. | No está bien enchufada. | Enchúfela correctamente en el tomacorriente, y si la unidad sigue sin funcionar, contacte al servicio autorizado para repararla. |
| El vapor no produce espuma. | El indicador de vapor listo (luz verde) no está encendido. | Recién cuando el indicador de vapor listo (luz verde) se encienda podrá usarse el vapor para producir espuma. |
| | El recipiente es demasiado grande o su forma no es apropiada. | Utilice una taza alta y angosta. |
| | Usted ha utilizado leche descremada. | Use leche entera o semidescremada. |

No desarme el aparato usted mismo si no detecta la causa del defecto; es mejor llamar a un centro de servicio certificado.

Producto fabricado en China.

DESCARTE ECOLÓGICO DEL PRODUCTO



¡Usted puede ayudar a proteger el medio ambiente!
Recuerde respetar las normas locales:
Entregue los equipos eléctricos que no estén en funcionamiento a un centro apropiado de disposición de residuos.

SERVICIO TÉCNICO

ARGENTINA: Si necesita información o tiene un problema, contáctese con el Centro de Servicio Autorizado al 0800-122-SMLF (7653) o por email: soporte@smartlife.com.ar
URUGUAY: Joaquín Requena 1374 Tel.: 2401-1976.
Para más información de servicios técnicos en el interior del país visite www.smartlife.com.uy

SMARTLIFE

En **Argentina:** Importado, distribuido y garantizado por Visuar S.A. Quinquela Martín 1924, C1296ADN, C.A.B.A., Argentina. C.U.I.T.: 30-65553446-2. www.visuar.com.ar

En **Uruguay:** Importado, distribuido y garantizado por Visuar Uruguay S.A. Ruta 101 Km. 28.600, Canelones, Uruguay. RUT N° 216175440017. www.visuar.com.uy

